

ORIGINALUTGJEVING

Redaktør og produsent: Rolf Myklebust

Opptak: NRK 1951–58

Tekst: Rolf Myklebust

Teikning: Kari Rolfsen

Utgitte av RCA Victor i samarbeid med NRK

NYUTGJEVING

Redaktør og produsent: Gunn Sølvli Gausemel, NRK

Prosjektleder: Frode Rolandsgard, ta:lik

Lydrestering og mastering: Terje Hellem, NRK

Grafikar: Eva Karlsson

Økonomisk støtte: Norsk kulturråd og Rådet for folkemusikk og folkedans
Takk til tidl. programsekretær i NRK Lisa Halvorsen for konsulenthjelp.

78 plater, EP- og LP serien «Norsk folkemusikk» vart utgitt av NRK og plateselskapet RCA mellom 1953 og 1974. Nyutgjevninga av serien blir gjort av NRK og plateselskapet ta:lik, i samarbeid med Arne Bendiksen records.

The series «Norsk folkemusikk» comprises a number of 78s, Eps and LPs released by the NRK and RCA Records between 1953 and 1974. The recordings by Arne Bjørndal, Sigbjørn Bernhoft Osa, Truls Ørpen and Anders Kjerland were originally released in the EP format, then as LP in 1974 (RCA FLP 13).

SLÅTTAR FRÅ VOSS, HARDANGER OG KRØDSHERAD

Arne Bjørndal

Sigbjørn B. Osa

Truls Ørpen

Anders Kjerland



SLÅTTAR FRÅ VOSS, HARDANGER OG KRØDSHERAD

Arne Bjørndal (1882–1965), Hosanger i Nordhordland:

Musikkgranskar. Sidan 1911 statsstipendium for innsamling og studium av norsk folkemusikk. Har utgitt gamle slåttar og folketonar, og skreive talrike artiklar i aviser, tidsskrift og årbøker. Var medlem av redaksjonen for verket Norsk Folkemusikk – Hardingfeleslåttar.

Folk musicologist. From 1911 state grant for the collecting and studying of Norwegian folk music. Has published «slåttar» and folk melodies and written numerous articles in newspapers, periodicals and annals. Member of the editorial board of the publication «Norwegian Folk Music. Slåttar for the Harding Fiddle».

Anders Kjerland (1900–1989), Granvin i Hardanger:

Anders Kjerland har sers stor slåttekunne (slåtterepertoar) og har spela for opptak meir enn 300 nr. til NRK.

Anders Kjerland has an extensive repertoire of fiddle music pieces, and has played more than 300 pieces for recording for the Norwegian Broadcasting Corporation.

Truls Ørpen (1880–1958), Krødsherad:

Lærer og gardbrukar. Samla folkemusikk og skreiv på notar ca. 500 nr. som fins på Universitetsbiblioteket.

Teacher and farmer. Has collected and written down folk music which is to be found in the University Library, Oslo

Sigbjørn B. Osa (1910–1990), Voss:

Sigbjørn B. Osa er statsstipendiat i folkemusikk, fiolinist og hardingfelespelemann. Han er stadig på farten med fiolinen og hardingfela i kombinasjonen, kåsør, fiolinist og spelemann. Har gjort norsk folkemusikk kjent over store delar av Europa og Amerika.

Sigbjørn B. Osa is a folk music scholar of the Norwegian State. He is a violinist and a Hardanger fiddle player. He is constantly on the move, bringing with him the violin and the fiddle for the combined performance of a causeur, a violinist and a fiddler. He has made Norwegian folk music known over many parts of Europe and America.

SLÅTTAR ETTER OLA MOSAFINN (1828-1912), VOSS

01. Bruremarsj
 02. Tussebrureferdi på Vossevangen, rull
 03. Ein golo gut, rull
 04. Springar
 05. Røyskatten, halling
- Arne Bjørndal, hardingfele*

SLÅTTAR FRÅ HARDANGER

06. Hilldalen, brureslått
 07. Folkedalen, springar
 08. Flatabøen, rull etter Nils Flatabø (1823–1909)
 09. Gullfaksen, springar
- Anders Kjerland, hardingfele*

Opptak:

- Spor 01–05: 06.11.1958, studio Bergen (RCA FEP 25)
 Spor 06–09: 26.02.1957, studio Bergen (RCA FEP 5)
 Spor 10: 24.10.1952, studio Oslo (RCA FEP 24)
 Spor 11, 12 og 14: 07.11.1951, studio Oslo (RCA FEP 24)
 Spor 13 og 15: 18.09.1952, studio Oslo (RCA FEP 24)
 Spor 16–18: 11.03.1958, studio Oslo (RCA FEP 1)

SLÅTTAR FRÅ KRØDSHERAD

10. Bruremarsj etter Gamle-Kleven, Ole Helgesen Kleven (1815–1888)
 11. Springar etter Gamle-Kleven
 12. Halling etter Gamle-Kleven
 13. Sortebergen, springar etter Wilhelm Sorteberg (1839–1912)
 14. Gammal halling etter Knut Fingarsen Fossli (1816–80)
 15. Gammal springar frå Krødsherad etter Wilhelm Sorteberg
- Truls Ørpen, hardingfele*

SLÅTTAR ETTER SJUR HELGELAND (1859-1924), VOSS

16. Budeiene på Vikafjell, lydarslått av Sjur Helgeland, utforma av Sigbjørn B. Osa
 17. Bygdatråen, huldreslått
 18. Store-Vetle-Per, springar
- Sigbjørn B. Osa, hardingfele*